

## صندوق های بورسی (ETF) اسلامی و مرابحه در مالزی<sup>1</sup>

دکتر سید حسین میرجلیلی

### مدخل

مجمع بین المللی بازار سرمایه اسلامی به اهتمام کمیسیون اوراق بهادار مالزی در 27 مارس 2008 در شهر کوالاالمپور برگزار شد. در این مجمع 300 شرکت کننده از کشورهای مختلف دنیا حضور داشتند.

این نشست، نخستین گردهمایی از سری نشست هایی است که سالی دوبار برگزار می شود. هدف این نشست ها، ارتقای شناخت نوآوری محصول در بازار سرمایه اسلامی جهانی و بر جسته ساختن کاربرد اصول شریعت است که زیربنای ساختارهای مصروفات مالی قرار دارد.

نشست یک روزه یادشده در کوالاالمپور به دو بخش تقسیم شده بود.

بخش اول: سخنرانی های صبح که به موضوع صندوق های بورسی اسلامی (ETFs) اختصاص داشت.

بخش دوم: سخنرانی های بعد از ظهر که به موضوع تورق و مرابحه کالایی اختصاص داشت.  
قبل از ارایه مباحث مربوط به ETFs مقامات بورس مالزی گزارشی از ETFs در مالزی ارایه کردند.

<sup>1</sup>. برگرفته از: سیدحسین میرجلیلی، (1387)، "گزارش شرکت در مجمع بین المللی بازار سرمایه اسلامی"، برگزار شده در 27 مارس 2008، کوالاالمپور مالزی، کتابخانه دیجیتال سازمان بورس و اوراق بهادار، کد کاربرگ: 281292، شماره 198 گ.

## اسلامی در مالزی؛ ETF

نخستین صندوق بورسی (ETF) اسلامی در منطقه آسیا در ژانویه ۲۰۰۸ در مالزی راهاندازی شد. این صندوق "My ETF" در بازار اسلامی داوجونز مالزی (DjIM<sup>۱</sup>)<sup>۲</sup> نامید شده است و در بورس اوراق بهادر مالزی در ۳۱ ژانویه ۲۰۰۸ پذیرفته شد و معامله سهام آن آغاز گردید. مبلغ پذیره‌نویسی شده اولیه‌این صندوق، ده میلیارد واحد (unit) است که نمایانگر سبدی از اوراق بهادر طراحی شده برای دنبال کردن عملکرد شاخص معیار<sup>۳</sup> یعنی بازار اسلامی داوجونز مالزی تیتان ۲۵ (DjIM<sup>۴</sup>) می‌باشد. بهادر ۲۵ شرکت منطبق با شریعت است که در بورس مالزی پذیرفته شده‌اند. مدیریت این صندوق بورسی توسط یک شرکت مدیریت صندوق انجام می‌شود که مرتبط با دولت می‌باشد و با نام -i- فعالیت خواهد کرد.

## صندوق بورسی (ETF):

به طور کلی صندوق بورسی (ETF)، یک صندوق امین (یونیت تراست)<sup>۴</sup> است که سهام آن در بازار بورس مبادله می‌شود. این صندوق شامل اوراق بهادری است که طراحی شده‌اند تا عملکرد یک شاخص را دنبال کند، صندوق‌های بورسی، صندوق‌های با سرمایه متغیر (تہباز<sup>۵</sup>) با مکانیزم بازرگاری<sup>۶</sup> است که به وسیله نظامی از تأمین‌کنندگان نقدینگی و معامله‌گران<sup>۷</sup> شرکت‌کننده در بازار حمایت شده است.

تفاوت اصلی میان ETFs و صندوق‌های یونیت تراست در طریقه‌ای است که یونیت‌ها خرید و فروش می‌شود. صندوق‌های بورسی، ابزار مالی نقدشونده و با هزینه پابین برای سرمایه‌گذارانی طراحی شده‌اند که به دنبال عملکرد مشابه شاخص معیار می‌باشند.

<sup>۱</sup> My ETF – DjIM<sup>۲۵</sup>

<sup>۲</sup> Benchmark index

<sup>۳</sup> Weighted and free – float adjusted index

<sup>۴</sup> Unit trust

<sup>۵</sup> Open – ended funds

<sup>۶</sup> Redemption

<sup>۷</sup> Dealer

هدف ۲۵ MyETF-DjIM قادرساختن شرکت‌های سرمایه‌گذاری مرتبط با دولت جهت فروش بخشی از پرتفوی شان به ETF در ازای دریافت یونیت است. این اقدام همچنین شناوری آزاد در بازار را بهبود می‌بخشد و مشارکت بیشتر خریداران جزء در بازار سهام را تشویق می‌کند. ۲۵ شرکت یادشده بالغ بر حدود ۳۰ درصد بازار سهام مالزی را تشکیل می‌دهند.

علاوه بر ETF اسلامی در مالزی، در ترکیه نیز صندوق بورسی DjIM ترکیه وجود دارد.<sup>۱</sup>

سرمایه‌گذاران جهانی بارکلیز<sup>۲</sup> نیز سه ETF اسلامی راهاندازی کردند. اما ویژگی ممیزه صندوق بورسی مالزی این است که فاقد مکانیزم وامدهی و وام‌گیری (قرض) است که در تمام ETF‌ها متداول است. در مالزی روش‌های اسلامی جایگزین روش استقراضی ETF‌های مرسوم شده است. اینگونه اقدامات به مالزی کمک می‌کند تا کانون مالی اسلامی<sup>۳</sup> در جهان شود.

در حال حاضر سه ETF در بورس اوراق بهادار مالزی پذیرفته شده است: دو ETF سهامی و یک ETF اوراق قرضه (bond). آنچه تحت عنوان MyETF داوجونز در بازار اوراق بهادار مالزی مطرح شده است، اولین ETF مطابق شریعت در آسیا است و همان‌گونه بزرگترین ETF مطابق شریعت اسلامی در جهان است.

وضعیت کنونی فعالیت ETF‌ها در جهان به ترتیب زیر است: (تا ۳۱ دسامبر ۲۰۰۷)

کشور و منطقه	تعداد
آمریکا	۶۰۱
اروپا	۴۲۳
سایر	۱۴۷
جمع	۱۱۷۱

حجم معاملات روزانه صندوق‌های بورسی (ETFs) در سال ۲۰۰۷، حدود ۵۹/۸ میلیارد دلار بوده

است.

<sup>۱</sup> DjIM Turkey ETF (Bizim Menkul Dergler Turkey)  
<sup>۲</sup> Barclays  
<sup>۳</sup> Islamic financial hub

## **الف) صندوق‌های بورسی اسلامی؛**

بنابراین به تعریف اوراق بهادار قبل معامله‌ای است که از سبد از قبیل تعریف شده اوراق بهادار ETFs که یک شاخص را تشکیل می‌دهد، تبعیت می‌کند.

یک صندوق بورسی (ETFs) منطبق با شریعت است اگر:

۱- دارایی پایه آن از نظر شریعت، مجاز باشد. در مورد سهام شرکت‌ها، باید فعالیت آنها شرعاً

مجاز باشد.

۲- این سهام باید در پرتفوی نگهداری شود که از لحاظ قانونی در مالکیت سرمایه‌گذاران باشد،

یعنی دارندگان اوراق بهادار ETF و نه در ترازنامه ناشر.

۳- اوراق بهادار ETF در صورتی می‌تواند مبادله شود که دارایی‌های حاکی از آنها، قابل مبادله باشند.

۴- ETFs می‌تواند به صورت نقد یا به صورت پرداخت عموق (نسیه)، خریداری شود به جز

برای ETFs طلا و نقره که قیمت نسیه آن قابل قبول نیست. برای این نوع (طلا و

نقره) علاوه بر آن لازم است که باخرید آن به صورت کالایی باشد.

یکی از تفاوت‌های میان ETFs و صندوق‌های مشترک سرمایه‌گذاری این است که سود سهام دریافت شده از شرکت‌های تشکیل‌دهنده، دوباره سرمایه‌گذاری نمی‌شوند، زیرا این اقدام، ETF را از تبعیت از این شاخص منحرف می‌سازد.

در ETF اسلامی، سود سهام باید به طور دوره‌ای میان دارندگان اوراق بهادار ETF توزیع شود.

البته سود سهام تحقق یافته باید توزیع شود و اگر عایدی بهره در حساب سود سهام وجود داشته

باشد، باید حذف شود.

### ناشر:

- ناشر اوراق بهادر ETF صرفاً یک مدیر (عامل) است که وجوه را دریافت می‌کند.
- از آنجا که تعریف سود، روشن نیست، مشکل بتوان ناشر را مضارب به حساب آورد.
- ناشر نباید عملکرد ETF را تضمین کند، اما می‌تواند گاه‌گاهی تسهیل نقدینگی ایجاد کند تا پرداخت‌های دوره‌ای، باخرید یا خرید دارایی‌های جدید، آسان شود.

جدول: تفاوت **ETF** با سهام و یونیت تراست

یونیت تراست	سهام <sup>۱</sup>	ETFs	
یونیت‌هایی که سبد پایه سهام را نمایندگی می‌کند	برگه سهم <sup>۲</sup>	یونیت‌هایی که نماینده سبد پایه <sup>۳</sup> سهام است	ماهیت
ندارد	دارد	دارد	قابلیت مبادله در بازار بورس
باخرید توسط صندوق	خریدوفروش سهام در بازار ثانویه انجام می‌شود	خریدوفروش سهام صندوق تنها در بازار ثانویه انجام می‌شود	باخرید
ندارد	دارد	دارد	مبادله از طریق کارگزار
۳-۵ درصد	صفر	صفر	هزینه فروش
دارد	ندارد	دارد	متغیرسازی
ندارد	دارد	دارد	شفافیت قیمت
۱-۲ درصد برای صندوق شاخص	صفر	کمتر از یک درصد	هزینه‌های مدیریت

### ب) مرابحه کالایی (تورق):

تورق از کلمه "الوريق" به معنای نقره است، زیرا کسی که محصول را می‌خرد در ازای آن درهم

می‌پردازد (در ابتدا درهم، سکه‌های نقره بودند):

تورق بنا به تعریف خرید کالا از عرضه‌کننده به صورت پرداخت عموق و سپس فروش آن توسط

خریدار به طرف ثالث به صورت نقد. این معامله، سه طرف دارد:

<sup>۱</sup> Stock

<sup>۲</sup> Underlying basket

<sup>۳</sup> Share

## ۱- صاحب کالا

- ۲- خریدار (مستورق) یعنی شخصی که درگیر در این معامله تورق است تا نقدینه به دست آورد.
- ۳- خریدار دوم (کسی که کالای مورد بحث را از مستورق می‌خرد).
- تورق از طریق بانک، انجام می‌شود. بدین‌ترتیب که بانک، کالایی را بنا به تقاضای مشتری خریداری می‌کند و سپس آن کالا را به مشتری به صورت نسیه می‌فروشد و مشتری نیز کالا را به طرف ثالث به صورت نقد به فروش می‌رساند.

کاربرد تورق در بانکداری با شرایط زیر مجاز است:

- ۱- کالا موجود باشد؛
- ۲- بانک مالکیت کامل کالا را داشته باشد، با حقوق و بدهی‌های آن؛
- ۳- بانک، کالا را به تصرف خود درآورده؛
- ۴- با انجام فروش به مشتری، مشتری مالکیت کامل کالا را با حقوق و بدهی‌های آن داشته باشد؛
- ۵- مشتری حق نگهداری یا فروش کالا را داشته باشد؛
- ۶- مشتری مجاز نیست کالا را به بانک بازیس فروشد.

براین اساس، تورق سازماندهی شده بنا به تعریف:

"معامله استانداردی است که در آن یک نهاد مالی کالایی به مشتری به صورت نسیه (پرداخت عموق) می‌فروشد، بر این مبنای بانک متعهد خواهد شد - چه به عنوان شرط قرارداد یا طبق عادت و رسوم - تا آن را از طرف او به خریدار دیگر بفروشد به قیمتی که بلافاصله پرداخته شود و آن قیمت را به مشتری (مستورق) منتقل خواهد کرد".

اما اغلب محققان، تورق سازماندهی شده را معامله‌ای غیرمجاز می‌دانند، زیرا:

- ۱- تعهد بانک به عمل کردن به عنوان یک عامل برای فروش کالا یا ترتیب دادن فروش آن. این معامله را مشابه بیع‌العینه می‌سازد که مجاز نیست.
- ۲- این معامله می‌تواند منجر به ناتوانی در اینفای شرط تملک آن کالا شود.
- ۳- این معامله در واقع حیله ربا است.

### **تورق در بانک الراجحی:**

- در بانک الراجحی، تورق عمدهاً در محصولات زیر اجرا شده است:
- ۱- برنامه تأمین مالی سهام؛ مشتری می‌تواند هر سهم داخلی (شرکت‌های کشور) که می‌خواهد بر منبای پرداخت معوق (نسیه) خریداری کند و سپس حق فروش مجدد این سهام را برای کسب نقدینه یا نگهداشتن آنها برای سرمایه‌گذاری دارد.
  - ۲- برنامه فروش اقساطی/اتومبیل؛ این برنامه مشتریان را قادر می‌سازد تا هر اتومبیلی که می‌خواهند بر منبای پرداخت معوق خریداری کنند و سپس مشتری حق نگهداری یا فروش مجدد آن را دارد.
  - ۳- مرابعه کالایی<sup>۱</sup>؛ این طرح مشتری را قادر می‌سازد تا کالای مشخصی بر منبای پرداخت معوق بخرد و سپس حق نگهداری یا فروش مجدد آن را دارد.

### **شرایط برنامه تأمین مالی سهام؛**

- هیئت شریعت بانک الراجحی این محصول را مشروط به شرایط زیر تصویب کرده است:
- ۱- مشتری تقاضای خرید سهامی را به بانک تسليم می‌کند.
  - ۲- بانک، مالکیت کامل سهام را دارد و قبل از امضای قرارداد فروش با مشتری سهام در پرتفوی بانک ثبت شده‌اند.

---

<sup>۱</sup> Commodity Murabaha

- ۳- فروش باید بر مبنای هزینه به اضافه سود باشد. (چون مرابحه است).
- ۴- مشتری نباید همان کسی باشد که سهام را به بانک فروخته است تا از بيع عينه اجتناب شود.
- ۵- سهام نماینده (حاکی از) دارایی‌هایی مانند طلا و نقره، پول رایج یا نقدینه یا بدهی نباشد.
- ۶- هیچ ترتیباتی از قبل یا حیله در این معامله که می‌تواند منجر به ربا شود، نباید وجود داشته باشد.

#### رویه‌های اجرا؛

- ۱- مشتری خرید سهام مشخصی را با رعایت حد ارزش کل را تقاضا می‌کند؛
- ۲- پس از آن بانک این سهام را از بازار می‌خرد و آنها را در پرتفوی خودش تملک می‌کند؛
- ۳- سپس بانک این سهام را به مشتری بر مبنای پرداخت معوق (نسیه) می‌فروشد و با امضای قرارداد فروش، سهام در پرتفوی مشتری گذاشته می‌شود؛
- ۴- مشتری حق نگهدارشتن سهام برای سرمایه‌گذاری یا دستور به بانک برای فروش آنها مستقیماً در بازار به قیمت مشخص دارد. (معامله در بازار سهام توسط بانک‌ها انجام می‌شود)؛
- ۵- عواید فروش به مشتری منتقل خواهد شد تا در حسابش سپرده‌گذاری شود.

#### برنامه فروش اقساطی اتومبیل:

- هیئت شریعت بانک الراجحی این محصل را با شرایط زیر تصویب کرده است؛
- ۱- مشتری خرید اتومبیل را از بانک تقاضا می‌کند؛
- ۲- بانک قبل از فروش اتومبیل به مشتری مالکیت کامل بر اتومبیل دارد؛
- ۳- اتومبیل باید بر حسب رنگ، مدل، سال، تنه اتومبیل و شماره موتور کاملاً مشخص شده باشد؛

۴- بانک باید اتومبیل را از لحاظ فیزیکی یا با دریافت اسناد اصلی مالکیت از واسطه (فروشنده)

تملک کند؛

۵- مشتری نباید همان کسی باشد که اتومبیل را به بانک فروخته است تا از بیع عینه اجتناب

شود؛

۶- نباید هیچ‌گونه ترتیبات قبلی یا حیله<sup>۱</sup> در این معامله که می‌تواند به ربا منجر شود، وجود

داشته باشد.

#### رویه‌های اجرایی؛

۱- مشتری خرید اتومبیل مشخصی را در محدوده ارزش کل<sup>۲</sup> تقاضا می‌کند؛

۲- بانک سپس این اتومبیل را از واسطه (فروشنده) در انتظام با "موافقتنامه خرید اتومبیل"

می‌خرد؛

۳- سپس بانک این اتومبیل را به مشتری براساس پرداخت معوق (نسیه) می‌فروشد؛

۴- مشتری اتومبیل را از لحاظ فیزیکی به تملک درمی‌آورد؛

۵- مشتری حق نگهداری اتومبیل یا فروش آن را شخصاً در بازار برای کسب نقدینه دارد.

#### مراقبه کالایی:

هیئت شریعت بانک الراجحی این محصول را با شرایط زیر تصویب کرده است:

(الف) شرایط خرید کالاهای از فروشنده:

۱- فروشنده باید حقوق و مالکیت کامل یا اختیار کامل بر کالا قبل از فروش آن به بانک

داشته باشد؛

<sup>۱</sup> Fictional device

<sup>۲</sup> Total value limit

۲- کالا باید به طور کامل مشخص شده باشد. مثلاً با شماره سریال و مکان انبار، طبق

پیشنهاد فروش فروشنده؛

۳- فروشنده باید به بانک قول دهد که آن کالا را معامله نکند (مگر طبق نظر بانک) و هیچ

هزینه‌ای ایجاد نکند یا به طرف ثالث حقی یا نفعی در آن کالا ندهد، مادامی که آن کالا

تحت مالکیت بانک است؛

۴- فروشنده مسؤول تمام هزینه‌ها، خسارت‌ها و مسئولیت‌های قانونی هر پیامدی است که

ناشی از نقض وظایف و ضمانت‌های فوق باشد؛

۵- بانک مجاز نیست همان کالایی که توسط بانک به فروشنده فروخته شده است، از

فروشنده خریداری کند؛

۶- کالا باید حلال و مجاز باشد؛

۷- کالا نباید از قبیل کالاهایی باشد که برای فروش معوق (نسیه) مانند: طلا، نقره و پول

رایج مجاز نیستند.

#### ب) شرایط فروش کالاها به مشتری:

۱- بانک باید حقوق و مالکیت کامل کالا را قبل از فروش آن به مشتری داشته باشد؛

۲- کالا باید به طور کامل مشخص باشد - مثلاً با شماره سریال و مکان انبار - طبق

پیشنهاد فروش بانک؛

۳- بانک نزد مشتری متعهد می‌شود که آن کالا را معامله نکند (مگر طبق نظر مشتری) یا

هیچ هزینه‌ای ایجاد نکند یا به هیچ طرف ثالثی حق یا نفع در آن کالا، اعطا نکند.

مادامی که آن کالا تحت مالکیت مشتری است؛

۴- بانک باید متعهد به هزینه‌ها، خسارت‌ها و مسئولیت‌های قانونی هر پیامد ناشی از نقض

ضمانت‌ها و وظایف خود باشد؛

۵- بانک مجاز نیست به مشتری همان کالایی را بفروشد که توسط بانک از مشتری خریداری شده است، و مجاز نیست از او کالایی بخرد که توسط بانک به او فروخته شده

است؛

۶- بانک مجاز نیست آن کالا را از طرف مشتری به همان فروشنده‌ای که بانک، کالا را از او خریده است، بفروشد.

#### رویه‌های اجرا:

۱- مشتری خرید کالای معینی را از بانک با یک حد ارزش کل، تقاضا می‌کند؛

۲- سپس بانک کالای کاملاً مشخص شده را (طبق تقاضای مشتری) از فروشنده می‌خرد؛

۳- بانک باید مالکیت کالا را داشته باشد یا یک نسخه از اسناد شناسایی آن کالا را دریافت کند؛

۴- سپس بانک پیشنهاد فروش خود را ارایه می‌کند تا این کالای مشخص شده را به مشتری، بر مبنای پرداخت معوق (نسیبه) بفروشد و باید با آن، رونوشت اسناد شناسایی کالا را ارایه کند؛

۵- به محض پذیرش مشتری، معامله فروش منعقد می‌شود و حقوق و مطالبات کالا باید بالاصله به مشتری منتقل گردد؛

۶- مشتری حق نگهداری کالا یا فروش آن در بازار را دارد؛

۷- برای کالاهای بین‌المللی، مشتری به بانک اختیار می‌دهد تا آن کالا را از طرف او در بازار بفروشد.

#### ضوابط کلی تورق در بانک الراجحي:

۱- موجود بودن کالا؛

۲- مالکیت کامل کالا؛

۳- مالک کالا باید ریسک کالا را مدامی که کالا تحت مالکیت اوست، بپذیرد؛

۴- مشخص بودن کامل کالا؛

۵- تصرف کالا (بالفعل یا ضمنی)

۶- در کالاهای بین‌المللی، مؤسسه فروش بعد از انعقاد معامله می‌آید؛

۷- اهمیت برداشتن گام‌های معامله به ترتیب درست.

